

Lietuviska
r ne
K E E
City, Pa.
K A T S K O
-City, Pa.
S BUTKIEWICZE
S SZPIKORCZIU
ER - SZTORYS
KEWICZE
T T I C K E P A
PUIKIU WIRU
M I E L D A Z I S
N D O A H ' E P a
S H E R M A N D O B N P a

34 Rear
Mrs. Mrs. Borsian 24 B. B. 87

THE WEEKLY
S A U L E
APPEARING EVERY THURSDAY.
Subscription only Two Dollars
per year.
REPRESENTS THE INTERESTS OF
NEARLY 150,000 LITHUANIANS
RESIDING IN THE UNITED STATES
& CANADA
Rates of advertising:
One line once 50c.
„ inch one year \$10



“Saule”
Iszeina kas ezetwergas.
Ant metu, eze Amerike kasztuaje
tiktai 2 dolerai.
Uz coli apgarsymio ant metu 10
doleru, o wiena karta apgarsyt 20
centu uz kozna eituke.
Wysos gramatos, taip su pyragais
krijo ir su kitokiais reikalais, adre-
sawot:
D. T. BOCKAUSKAS
BOX 31, Mahanoy City Pa.

No 26. MAHANAY CITY, PA. LAIKRASZTIS DEZ WYSU LIETUWINIKU diena 23 SAUSIS (JANUARY) 1890m. Metas 3.

ENTERED AT THE MAHANAY CITY POST
OFFICE AS SECOND CLASS MATERS.

D. T. BOCKAUSKI, EDITOR
**KAS UZSYRASZIS „SAU-
LE“ TAJ GAUS NO PRA-
DZES WYSUS NUMERUS
IDANT TURETU NE PAR-
TRAUKTAS HISTORYJES**

RAZBAININKAI.
KALNUOSE KALABRYJOS.
TOLESNIS TRAUKIS

Wafanda buwo tyka, paskui
wadas atsylipe:
— Szendien turejome gana
gera wakariene, rito ir turesy
me, o po ryt. tiek to kas
bus ta bus. Dabar reike at
atsylset. Miegok Maryjona!
— Jau miegu.
Giakomas atsygule paszalije.

Giakomas ne bludo sutvys.
Buwo izduotas; ne par giwen-
tojus aplinkne arba piemeni-
kus, kaip myslijo, nes par wie-
na iz gowedos sawo, kury lai-
ke kalejime buwo no Francu-
zu pagautu, o noretidamas no
kartuwiu izsyukt, przyzedejo
dastatyte sawo wada. O kad
dawestie sawo przyzedejimo, pa-
rode wysus takus, ant kuriu
pastate Francuzai sawo sargus
o kurie toje dienoje nuszewe
Heronima wado drauga. Wie-
nok pulkawedis francuzyszkas
liepe turet akis ant Antano.

Pulkawedis myslijo-jago ke-
tyna butie pakartas Antonio,
tai tegul pyrma jo wadas kabo
o paskui jis.
Pulkawedis buwo izzmanus
ir laike ant akies sumta razbai-
ninka. Kaip tik pradejo szwist
liepe tuojaus, idant atwestu
Antonia; pastanawijo iszkwest
apie butyne razbainiku. Ja
go jau ju ne butu ant wyrzsans
griowu, tada Antonio pakartu.
Kada zalnierei jiatwede priesz
pulkawedi. stoji drasei, ba bu-
wo twyrta, jog paga! przyzade-
jimo wyska iszpilde; ne galejo
tiket, idant jo senowes draugai
galetu isz-tenais iszejt.

Uzstojto diena. Ant kazno
jau zerejo szwiesa saules, o pa-
kalneja, kur francuzai buwo
apstoja abazu, da buwo tamso-
ka.
Wysy ziurejo in wyrszu ka!
no o ir pulkawedis ziurona iz
rankos ne iszleido. Nubodo-
jam nuofatos ziopsot in wyrszu.
Uzpikes trenke ziurona in ze-
me ir paszauke in Antonia:
— Na, kaip-gi?
Antonio budamas parkitres,
suprato tuos zodzius pulkawe-
dzio, jog “na kaip-gi?” zenkli-
na; ar nory butie pakartu ar
dastait wada razbainiku ir
paszauke:
— Turek kantrybe!
— Kaip rodos, tai pulkawedis

buwo kantrus, ba atsytrauke
daugus ne kalbeddamas. An-
tonijo isz wietos nesytydyndu,
ziurejo in kalna akis iszwertes;
jog iszrode ne kaip zmogus,
nes kaip stabas.

Uz dwieju adinu wela atejo
pulkawedis, wela ziurejo par
ziurona nes ne patemijus nieko,
uzdejo ranka ranku ant peties
Antonio, kury norynt te aty-
gryzo, nes suprato ant ejenos.
Nes jis toje jau walandu, iae
me uz peties pulkawedzio kai-
re ranka o su deszine parodo
in juoduleli ant kazno tarytda
mas:

— Tenais! tenais!
— Ka! tare pulkawedis.
dyrstelajas par ziurona in ta
wiena, ka parode.
— Ar ponas nieko ne matai?
tenais! tam uz-syukime? ana,
zmogaus galwa, rodos stulpas
stowy? ten, ten.

Tai pasakes eme, uz galwos
pulkawedzio ir pradejo ja
kreipt in ta saule; o kad ir ta-
nieko ne maczijo, pagriebe uz
ziurona ir atstatis in ta wiena
liepe pulkawedzio ziuret.
— A-ha! matau matau! pa-
szauke, o uz walandos atemes-
nog akies ziurona, tare:
— Taip, taisybe, ira tai gal-
wa zmogaus, nes kas man pat-
wirtyns, jog tai ne pienuo, ku-
rys jezsko sawo oszkos.

— Sawo oszkos jezsko! Del
Diewo szwento! kas ten oszka
dawe! paszauke Antonio, usz-
pikes, ar gi ponasne matai skri-
bele su kutu? su kaspynn? zi
bantio ginklo? Ziurekie po-
nas, kaip prytupe ir zemin ziu-
rona, kaip pones, stowy Ma-
ryjona. Ar dabar matai?
Pulkawedis wela prydejo
prie akies ziurone ir uzwalan-
dos teisetdamas tare:
— O! taisybe; dabar ir
asz pradedu jamazi in tai tiket
jog signore Antonio ne kabosy
ant wirwes.

Antonio tai izgirdes ausy
dzeuge,
— Lic kite man paszauki
daktara, tare pulkawedis in
stowinty zalniery, o paskui ta-
re in Antonio:
— O ka jie ant to kalno
walgo?
— Nieko, sutvys nieko, at-
saku razbaininkas.
— Na, tai jago jems ne pa-
syaks iszejt, tures arba pasy-
duot, arba badu numirt?
— Tis du spasabai del jiu
pasyliekty.
— Daktare, kiek dienu zmo-
gus gali but ne walges.
Daktaras tai izgirdes sudre-
bejo iz baimes.
Buwo tai zmogus zemo ugio,
labai intukes, ba kone apwa-
lus; ir del to jis nusygando,
ba myslijo jog jam reikes
pasniukant.
— Nieko o nieko ne wal-
gant pulkwedzi! tare dieban-
tib balsu-balreike zinot, jog
zmogus gali iszalkit be walgio
penkes ulinas, o trys kartus

ant dienos tury walgit.
— Asz eze nog tawes daktar-
re ne reikalauju tokio mokslu,
tyktai klonsiu kaip zmogus il-
gai gali butie ne walges ir tas
mano klansymas nesykiszta prie
daktaro.
— Ar tykra! pulkawedi?
— Tykra!
— Na tai kas kitas, pas-
kisu. Kada mes turejome ap-
seuba Genna tai dazinojme, jog
zmogus gali butie ne walges,
tyktai reptynes dienas.

— Jago taip, tai lauksyme
pakolei ne pasyduos, arba ba-
du ne iszmiris.
— Acziu taw daktare uz iz-
aiszkinima, o jago tury akwa-
ta tai praszau pas sawe ant pus-
rytiu.
— Iz cieios szirdies, pulka-
wedy.

Pulkawedis apsymalszino ir
liepe zalniereis serget prosz
waistu idant razbaininkai ne
iszprustu. Apszauke wela pry-
zadejima, jog tam duos trys
tukstantius raulonaju, katras
atnesz gal’ a Giakomo.
Asztionios dienos pasybai-
ge. Kozna diena lauke, ar raz-
baininkai ne pasyduos, nes do-
wanai; zurejo taipos-gi par ziu-
rona ir kozna karta mate kelis
razbaininkus, kurie sedefo ant
griowos ir dantys szilde priesz
saule. Tankei isz nekautrybes
szauke pas sawe Antonio, nes
tas wys twyrtno:
— Prisyekiu ponui, jog ja-
go je kaip kralikai ne walgo
zoles arba smyltes, tai ne zinau
kuom lie minta.

Tankei suitynejo pas dakta-
ra, o tas kalbedawo:
— Rito kaip myslitu tures
zurek ponas, ziurek, stowy Ma-
ryjona. Ar dabar matai?
Pulkawedis wela prydejo
prie akies ziurone ir uzwalan-
dos teisetdamas tare:
— O! taisybe; dabar ir
asz pradedu jamazi in tai tiket
jog signore Antonio ne kabosy
ant wirwes.

Antonio tai izgirdes ausy
dzeuge,
— Lic kite man paszauki
daktara, tare pulkawedis in
stowinty zalniery, o paskui ta-
re in Antonio:
— O ka jie ant to kalno
walgo?
— Nieko, sutvys nieko, at-
saku razbaininkas.
— Na, tai jago jems ne pa-
syaks iszejt, tures arba pasy-
duot, arba badu numirt?
— Tis du spasabai del jiu
pasyliekty.
— Daktare, kiek dienu zmo-
gus gali but ne walges.
Daktaras tai izgirdes sudre-
bejo iz baimes.
Buwo tai zmogus zemo ugio,
labai intukes, ba kone apwa-
lus; ir del to jis nusygando,
ba myslijo jog jam reikes
pasniukant.
— Nieko o nieko ne wal-
gant pulkwedzi! tare dieban-
tib balsu-balreike zinot, jog
zmogus gali iszalkit be walgio
penkes ulinas, o trys kartus

not ir jezskotau spasaba dazi-
nojimo.
— O kaip dazinot?
— Labai greit!
— Na kaip?
— Prastas spasabas! Ma-
ne lipe py pakart, jokios naudos
ne apturesy. Asz pasakitan
budamas ponu wietoje: “Klau-
syk Antonio, razbaininke, pry-
siek man ant Diewo, jog uz 8
dienu sugyzszis o dabar esy
luosas.”
— O ka tu par asztuones
dienas weiktum?
— Wela nusyduotau pas sa-
wo wada; pasakitanu jinu, jog
man pasyseke pabegt ne Fran-
cuzu ir wela sugyzszu pas sa-
wo draugus, be kuriu ne galu
rymt. Tada apie wyska dazi-
nosu.— Wela nog ju pabegt-
tau ir tada ponas zinotai, o kai-
po pulkawedys esy taisyngu
zmogum, tai mane paleistum
ant luosybes.
— Tury.
— Gerai, tinku ant to.
— Tykra!
— Prisyek man!

Antonio izsyeme iz entio
szkoplieruka, padawe pulkawe-
dzui o padejas ant jo du pyr-
tus, pradejo kalbet:
— Prisyekiu ant to szkaplie-
ro, Rimo bazniczoje paszventi-
to, jog uz asztuoniu dienu, ar
isznipliesu Giakomo slaptibe
ar ne, eze wela sugyzsziu!
Pulkawedis pryemes prisy-
ega, norejo jam sugrazit szka-
plieruka, nes Antonio ne pry-
eme tarydamas:
— Uzalkit ta szwenta laizi
ba pas sawe, ponas, o jago uz
asztuoniu dienu ne sugyzsziu
inmeskie ji in ugni kaipo zenk-
la sukautizos prisyegios, o tas
pats zgnis, ka ta szwenta zenk-
la degins, ir uano dusze par
amizius degins.
— Tas zmogus ira luosas!
tare pulkawainikas in zalnie-
rius, tegul ejna, kur saw no-
ry.

IV.
IZDAWYKAS.
Da ta pacze diena wakare
Antonio buwo pulke sawo se-
nowes draugu; dzeugsmas ju
buwo dydelis. Giakomas, ku-
rys ji laike uz pakarta arba uz
muszta, pryeme ji kaip tewas
sawo kukiki. Antonio pasa-
kojo sawo pabegima; koznas
tam tykejo.
Kada pabaigo, tare Giako-
mas:
— Gauka labai, jog taip we-
lai ateini, butime su mumys
walges pietus.
Antonio twyrtno, jog i a-
ne alkanas ir jog gali igi rito
jaus lauk, partai, jog priesz sa-
wo pabegima prywalge gerai.
— Ne noru taipos-gi, dala
we daryt skrendos sawo drau-
gams, ba kaip mysliju, tai ne
turyte dydelo zoposto.
Niekto ant to ne atsake Gia-
komas, nes galeio dasyprotet,
jog norynt uz wyrsz ne turejo
wienok ir bado nekente.

Antonio myslijo saw, jog ras-
sawo draugus izbliszksnus ir
iszalkus; o prieszingai, rado
juosus sotus, swiskus ir links-
mus. Maryjona buwo kaip
wysada, skaisy, druta, o kudi-
kis kaip nulipintas. Antonio
myslijo, jog je maitynasy
waisis, o kada patemijo apie
ugni iszmetitus kaukus, ka tyk
nugrauztus, myslijo: isz kur je
galejo gaut mesa ir ksa eze
jems dastato? Dywai jam bu-
wo dydeli. Isz pradzes mysl-
jo, jog kokis piemenelis nezino
ma del jo takelu atnesza, nes
wela apmyslijo, jog jago butu
tokis takelis, tai butu wysy iz
eze iszeja.
Tas wyskas buwo del jo dy-
dele mysle, ir kad butu jam
welnes spasaba pasakes, tai bu-
tu sawo dusze atadawes.
Uzejo wafanda parmainos
sargu. Antonio noryngai no-
rejo uzimtie wiena, nes wadas
ne tyko ant to, ir dawe jam su-
prast, jog kaipo nuwargus em
reikie atsyset ir jog uz keli
dienu gales tai padaryt.

Naktys uzeio ir koznas atsy-
gule, tiktai sargai ne miegojo
ir Antonio. Saulei tekant, wy-
sy pabudo sweiki ir linksny.
Antonio buwo uzimtas mysle
mys o ir nuwarginas nenigo,
ba waktawo, na laikais ka taki
ne pateinis iz kur ir no ko ima
walgi.
Apie 7ta adina parode wadas
ant wieno iz razbainiku ir ta-
re:
— Ant tawes kaleina.
Paroditas nuejo su dwiems
kitais, nieko ne pasakes, Anto-
nio paszoko ir norejosu jeisejtie.
— Ne ejkie, tare Giakomas
3ju bus inwals.
In ketures adinas wela dyrs
telejo wadas ant saules ir tare:
„ Jau laikas pietaut.
Goweda sedo ant wejos wie-
nas pali kita; atnesze pietus,
ka susydejo iz 3ju kurapku,
wieno zuikio ir puses eruko.
Wadas pats padalino walgi
koznam ligei. Wandens ne
turejo par wyrsz, nes koznas
turejo in wales, ka buwo link-
szaltinukas iz kurio wos sunge-
sy. Apie duona niekas ne my-
nejo.
Matidamas ta wyska An-
nijo apkwailo, ba jama iszrode-
tas wyskas sapnu.
„ Na, wysy tury in wales!”
tare wadas in Antonio, bus to
walgio in wales igi ritojans, ba
mes eze tyktai wiena karta wal-
gome in wales, o juk matai,
jog mes eze ne pasybaigem.
Tai taw pasakeu idant zinotai
ir pylwa drucei: su dyrzu susys
paustum, idant dalaikitu igi
ritojans.
Antonio norejo linksma wei-
da parodit, nesharna susytrauke
nutylo ir sedo in paszali.
In adina prysartyno pas ji
wadas ir pamojo, idant eju su
juom. Antonio akwatnei pa-
klause. Ejo suktais takais
tarp uolu, del nuwarymo sku-

dos, liepe Giakomas papasakot
saw no pradzes, kokiu spasabu
likos par Francuzus pauntas ir
kaip nog ju iszprudo. Antoni-
jo wela ta paty pasake kaip it
pradzios, dairytidamas in sza-
les.
Tame netyketai patemijo ur-
wa
„ Kas tai ira?” tare in wada.
„ Tai muso kukne.
„ Kukne? o, o!
„ Suprnaty?
„ Ir labai.
„ Mes eze kurynam ngoi, i
dant Francuzai dumu ne maty-
tu.
(Tolans bus.)

TRECZES LIETUWYSZKAS
-Teatras-
Atsyprowins diena 12 Waa-
rio (FEBRUARY)
A N T
Kaiero Opera House
MAHANAY CITY.
I. ATYDENGIMAS.
Wysoki parstatymai magics-
ni. (Dwy asabos.)
II. ATYDENGIMAS.
Raimnis pyrkikas, Zidas,
kury Baltruwiene paslepe in
kamara. (Szezios asabos.)
III. ATYDENGIMAS
Rabyno prakalba, uajofes,
(opera) ir szokis zidu. (15 asa-
bu.)
Du parstatymai buwo saloje
po baznicze nes dabar atsypro-
wins storone dramatycznos kuo-
peles ant publezchnos sales wy-
dmiestije, idant parodit ame-
rykonams jog ir Lietuwei tury
iszmanima apie teatrus.
Tam parstatime ims dalibas

18--ASABU--18
Diwu, juoku ir dzeugsme bus inwales.
Ira wiltis jog paguodoty bro-
lei Lietuwei ant toe dienos ne
tik iz Mahanejaus, nes iz iz ap-
linkines atkelaus, ipacz iz She-
nandoah, Plenies, Gilbertono
ir iz kitur.
Tykietai jau priesz tai parsy-
dawynes, o kasztuos:
15, 25, ir 35 centu.
Prasydes ant 3 adinos ir tauk-
sys igi 11.
Ne miegokim! ne bukime be-
jansos! naudokime iz luosybes
o tuom sawo warda pakelsyme.
UZPRASZO SZIREINGAI.
KOMITETAS.
PARDETOJU TEATRO.
Daugelis lietuwyzsku pa-
tryjotu ponu biznierių jau uz
praszte tykietus del sawo fami-
lijiu. Dalys surynktu pyrin-
gu ejs ant naudos lietuwyzskos
Bazniczos Mahanoy City.

dos, liepe Giakomas papasakot
saw no pradzes, kokiu spasabu
likos par Francuzus pauntas ir
kaip nog ju iszprudo. Antoni-
jo wela ta paty pasake kaip it
pradzios, dairytidamas in sza-
les.
Tame netyketai patemijo ur-
wa
„ Kas tai ira?” tare in wada.
„ Tai muso kukne.
„ Kukne? o, o!
„ Suprnaty?
„ Ir labai.
„ Mes eze kurynam ngoi, i
dant Francuzai dumu ne maty-
tu.
(Tolans bus.)

TRECZES LIETUWYSZKAS
-Teatras-
Atsyprowins diena 12 Waa-
rio (FEBRUARY)
A N T
Kaiero Opera House
MAHANAY CITY.
I. ATYDENGIMAS.
Wysoki parstatymai magics-
ni. (Dwy asabos.)
II. ATYDENGIMAS.
Raimnis pyrkikas, Zidas,
kury Baltruwiene paslepe in
kamara. (Szezios asabos.)
III. ATYDENGIMAS
Rabyno prakalba, uajofes,
(opera) ir szokis zidu. (15 asa-
bu.)
Du parstatymai buwo saloje
po baznicze nes dabar atsypro-
wins storone dramatycznos kuo-
peles ant publezchnos sales wy-
dmiestije, idant parodit ame-
rykonams jog ir Lietuwei tury
iszmanima apie teatrus.
Tam parstatime ims dalibas

18--ASABU--18
Diwu, juoku ir dzeugsme bus inwales.
Ira wiltis jog paguodoty bro-
lei Lietuwei ant toe dienos ne
tik iz Mahanejaus, nes iz iz ap-
linkines atkelaus, ipacz iz She-
nandoah, Plenies, Gilbertono
ir iz kitur.
Tykietai jau priesz tai parsy-
dawynes, o kasztuos:
15, 25, ir 35 centu.
Prasydes ant 3 adinos ir tauk-
sys igi 11.
Ne miegokim! ne bukime be-
jansos! naudokime iz luosybes
o tuom sawo warda pakelsyme.
UZPRASZO SZIREINGAI.
KOMITETAS.
PARDETOJU TEATRO.
Daugelis lietuwyzsku pa-
tryjotu ponu biznierių jau uz
praszte tykietus del sawo fami-
lijiu. Dalys surynktu pyrin-
gu ejs ant naudos lietuwyzskos
Bazniczos Mahanoy City.

Zines katalikiskos.

† Eneklia (atsysaukimas in katalikus) kury trumpam laikui iszejs iz Rimo, bus raszta apie prywatumus katalikiskus. Randas brazylijos nusun te raszta Dwasyszka Redibai Rime, kureme ne nory susytakint su popieziu. Kiti wela twyrtyna, jog susytakie, ba po piezis nory pryduot pagelba del dwasyszku, kurie galetu ka da norynt datyrt suspaudos no tehiro naujo rando iz priezastes uzwedymo naujos reformacijos.

— Popiezis prysako del wysu kataliku giwenantiu Suw. Wal. Ameryke, idant butu pakulsneis waldzei ir niekame neapryszintu.

Isz Amerykos.

Apie Shamokin, ant geleziniu kele Reading, susyrmusze du treinal, ne toli Snydertown-priesz nedale utarainke. Garwezimei ir deszimts weziniu likos sumuszu. Kundukto-ris John Dieffeneder uzmszias ir keli zmonis pazelsti.

Pittsburgas. Apie ta miesta buvo priezs nedele lietus par 24 admas ir izslyliejo upeli, par ka daug szkados padare. Mazesni tyktai, tworos ir kaip koktos trobeles likos nuneszios.

Apie Mahanoy City sustojo du brekeret dirbe, Fokso (Sehuyik) ir Buck Mountain. Kaip itgat stowes, to ne zine, wienok koda bedarbe tai del darbininku beda.

Juozas Bernaskis (?) palokas, waik soneijo Slope No 2 (Cox Bros & Co.) antinejo ir pradejo put in szlopa, nes ant negiluko ne nutwre uz padeliku [Silla] horynt gana griebes su nagais. Iszeme pus-giwi ir ne trukus numire.

Shamokuose, kokis tai Jonas Kowalewski su ataus butelu prymusze sawo paze, kuri ji wadyno namon. Baisei pazeido uz ka gawosy in kosa.

In Hazletona uzplauke daug Hungaru, kur norejo gaut darba anglika-sese, nes gawo atsakima, jog del Hungaru ir Polandertu darbo nesyranda.

Kaip rodos tai Plymouth maizsa-tis tarp Lietuwu o pucu ne greid pasybaigs. Dabar wela sztoje nedeloje lidejo kura ant kapinino, kudi-ko Juozo Lergancko (?) Lietuwjo. Kada kuna atlidejo ant kapinino, rado apie tuzyna pucu, iz kuriu ne kure buvo apszbraija in karabynus ir ne leido ant kapinino. Ant ritojus wela nullidejo antra kuna ir wela usztojo wartelus kapiniu. Dawe zine Kun. Burba pas biskupa ir ne trukus atkelawo szerifas pawietawas kurys pames su sawym kelys poliomomas nusydawe ant kapinino kur buvo goweda pucu ir kerszijo nuszowimu jago katras dris prie ju pryszartint. Tada szerifas isztrauke rewolwery o tr jo gelpstojai ta pati padare, isz-werte wartelus nes pucal norynt no-rejo uzlaikit wienok nieko ne padare ir tris ta pucyszku dawawdu likos palmti.

Ta zine iszinta iz „Evening Chronicle“ iszejantios Pottville. Katrie ten kalti, tai ne zine, wienok pati pradze tu wysu sumiszimu prasydejo iz Lietuwiniu, ba jago butu pucal kalti, tada biskupas ne butu joms bazniczos pawedes o Lietuwinkus atszedawes.

Pottville paszaukti sudzies ant dienos: 24 Wasart (February), 3 ir 10 Kowo (March). Tose tai dienos prasyde pawa.

Pas mus eze szalcziu dydelu ne tury me nes zteminese Walstjose daug labai zmoniu suszalo, ipacz sztam utarainke.

Szitos seredos zine iz Plymouth apie sumiszima lietuwu su pucals talp awraszo: „The Philadelphia Record.“ „Martynas Wilkes [Wylkas] likos pasodintas in kalejima. Betos uz jin ne prieme. Eiskupas O Harra teisynasy jog apie tai nieko ne zino-jo. Plymouth giwentojei nory, idant tie matszitojei butu iz miesto izguiti, ba kaip mena, tai gali iz to pasydarit dydedle maizsatis. Kunai tu dwieju namirusu likos sztam utarainke pakawoti.

Zines del Lietuwiniu.

Iz priezastes daugumo drukaryszko darbo, su laikrasztiu ne galejo iszejt „Linksmi Wakarai“, wienok, skaitlis numeru ne prazus. Ne pikit uz tai.

— Su szituo 26tu numeru pasybaige puse metu izdawimo „Saulės“ butuki te taip gery ne uzmirszt apie uzmokesti. Tiegi tegul ne piksta, del kuriu likos sufaikitas laikrasztis, nes ant to roda ira, kaip atsiums uzmokesti, tai wela apfaikis.

Pas oby. M. Wroczińska, Mahanoy City, randasy fotografijos ntrauktos nog alto-reus Czenstachawe, kureme tal pinasy stebuklingas obrozaz Sz. Maryjos P. Ira, tai labai puikus ir ne mazas abrozaz o tikrai kasztoje \$ 100. Daug grazew iszrodo ant sienos tokis, ne kaip koks marginis. Jago kas noretu, ta skarba iz sawo zemes turēt, tai tegul atsineze swiena delery ir 10 centu, ant tokio adreso:

Mr. M. Wrocziński, Box 429 Mahanoy City, Pa.

Ant lietuwyszko teatro ketina daug Lietuwiu iz Luzer-nes pawieto atkelaut.

Agentai, katrie turyte pyningus uz laikraszti, praszau pryszunst in redista.

DYDELIS LIETUWYZSKAS

BALUS

Diena 17 Wasario czi meta Mahanoy Plane atsprowines dydelis balus storone Sz. Jur-gio kareiwu dwieju dywiziju iz Mahanoy City ir Mahanoy Plane.

Toje dienoje wazuos iz Mahanoy City Kareiwei in Pleni kur bus pryimti su kapelije par wietine dewizyje ir su pa-roda trauks puikeuse ulicze ant sales, kur bowisys smagei igi ritui.

Muzyke susydes iz septiniu wiru Lietuwiniu trys emuikai, klernetas, tiubele, szwiltpine ir bosas (dydeji.)

Ira wiltis, jog bus dydelis susyrinkimas ir katras atke-laus, datirs puikaus pryemimo.

TYKIETAS po - 25 centus. UZPRASZO KOMITETAS.

KALENDORYS LIETUWYZSKAS ANT 1890 METO, KASZTOJE 25 CENTUS.

Atsakimai.

A. B. iz Pittstono. Adresa parmai-neu ir prazuwulus numerus iszsun-teu.

P. Z. iz Brooklyno. Gawau neg tamstos laiskeli o drauge ir nog paczto kortele, jog tamstos ne szra-do. Laikraszti mudatos siunzeiu ir siunstu. Numeru 20 ir 25 taipos-gi iszsiunzeu.

In Lietuwa sebrni. Acztu uz taf-syngus daneszimus ir uz gera roda. Asz laikraszti „Saulė“ ne parmai-neu ant sziotakinios raszlawos ir pa-gal nora wysu Lietuwiniu raszsiu talp kaip raszej ir kaip dawynejet roda. Praszau daugeus naujenu ir spyrtie sawo roda.

Taradaika.

Szita praecta nedele prasy-dejo Pottville rokunda sime-nes wysu szinkorin. Ne ira tos dienos, idant sudo namje ne syrastu kelj deszkai szinkore-lu, taip lignai, kaip Lietuwioje ant iomarko; wieni linksmi, kiti susyranke o treti apszasza roja. Szinkorelui ira labai linksmi, par ciefa meta, nes kada pareina laikas pasyru-pimo laisno, tada gud ba j! ba ne zino kas su juom gali atsytikt. Ira tai wirucei dy-dzeuse nelaimė del pono szin-koraw jago ne gawna laisno ir wela reike griebtis uz pikes ir sziupeles, o cze par pyta ne gali pryszlenkt. Baiseuses daigtas! Szimet kaip girdet, tai daug tury kiwinkles su ga-winiu to paszporto degute o we ir pabrango. Menka beda, zmonis nog to ne numirtu.

Taradaika, dede.

Isz Rusijos Lietuwos ir Lanku.

Laikraszti „Nowosti“ paduoda galungima Wokiecziu Francuzu ir Rusijos:

Armije wokiszka kada buna tikas laikas rekoje: 884 batalijonus, 465 szwadronus, 264 baterijes, 3500 oficeriu, 10,457 aficeriu ir 468,409 zalnierus. Kas kizsazy pasykelusem laike, tai kada pasydydyna landwera lanszturmes, tada ne padabna ap-kuot.

Francuzyje, kada tika, tury 26,763 oficeriu, 525,100. zalnieriu, 480 ba-tateriju, kunkinisu 2,060 arnotomis. Laike kares Francyje tures apie 2,du milijonus zalnieru su aferais; terry toryalnos armijos tures 1,022,000 zmoniu, padaliti ant penktu wadu ir rezewes tos armijos tures 762,000 zmoniu, arba tures iszwysio 3,784,000.

Rusyje tury laikė tikumo 848 bu-talijonus peksztinku su 386,302 zalnierais ir oficeriais, 328 szwadro-nu rattelu su 57,416 zmoniu, 314 ba-talijonu artilerijos laukines su 1,542 arnotomis ir 61,880 oficeriais ir zalnierais, 33 ir puse batalionais inzynierijos su 38,877 oficeriais ir zalnierais, taip-gi 5 su 130 zmoniu bu-nantiu prie kares abazo. Iszwysio skaitosy 560,500 zmoniu, prie kuriu reike priskit 72,634 wiru rezewes ir 112,850 wietniu walsku, 288 so-tnes kazoku su 51,944 zmoniu. To-kiu daliku skaitlis waisko rusyszko, kada buna pakajus isznesza 790,928. Roze kares, Rusyje gal pastatit wiru 904,460 ruozio armijo ir 4030 armo-tu 280,810 zmoniu su 640 arnotoms ir 189,800 zoposynto walsko su 384 arnotoms ne rokuojent da waisko wie-tinios.

Iz Petersburgo danesza in an-gelskus laikrasztius, jog caras iz prie-zastes baimes, kure szitose diense-turejo, ka ji newos ketino nutrutit, papiaku. Nieka pas sawe ne isyler-dze o ir taisyngesiu sawo iredintku kurie steina idant pasyrszitu ant swarbiu popierai. Ira jisi dydeleje berymstije, ba jaucze, jog pabaiga giwenimo artynasy.

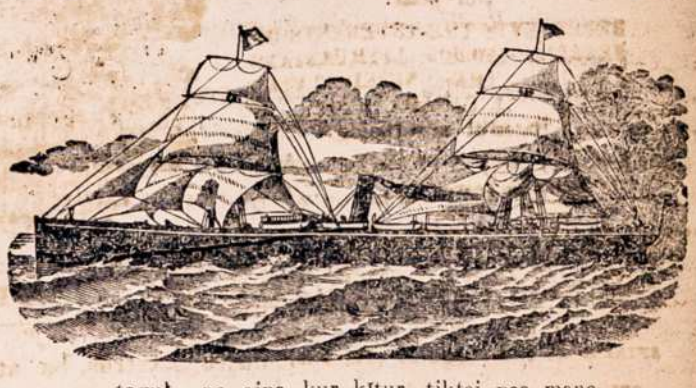
Laikraszti rusyszki gina, jog ne taisybe kad caras papiaku, wienok wysy tam netiki.

Caras ant praszimo sawo pazios, pasydare toskawesniu. Ketines dag-geli newalnikams palengwint kurie watoje Syberijo o ir duotie sziek tiek loosybes del laikrasztu. Pas-kuinis susyrszimas aficeriu ant jo giwistas arba numetimas no cieso-rystos bafsei jin sujudyno.

ZINES ISZ LIETUWOS SU WALKU REDIBOS.

Jesiotrakuose, Senapiles paw, su-dege triobos Wynco Pudymajezio. — Priesz Kaledas, Naumesztio paw, kaime Waleciszkuose, sudego Jaczo Kauno pitis.

JAGO KAS NORY PYRKIT SZIPKORTE



tegul ne ejna kur ktur, tiktai pas mane Mahanoy City, Pa. Parduo ant druceusiu geleziniu laiwu ir kelaufjents tury gerasie ay-gada. Ne buna apsakti par tykojentes latros kuriu ne mazai prystawose randasy. Siunzeiu pyningus tiesog iu Lietuwa in namus jog atimantis ne tury jokio ergelo. Praszau wysu ne tik iz Mahanoyaus nes ir isz aplinkines, idant tame kale ne ejtunete pas koki amerykona - arba zfta, tyktai tiesog pas mane. Wysu prietelis ir gerat welfjents.

D. T. BOZKAUSKAS.

— Kaime Bartinikuose Wylka-wyszko paw, numtre Maryjona Bul-wiczene kury buvo sunkiose diense ir po numirimut in 4 adinas su pagelba foleczeraus parejo ant swieto kudikus, kurys po kryksztui namtre.

— Kaime Kauniszkuose, Kalwa-ryjos paw, numtre Franciszkus Gu-zewicze, 61 meto, o tai buvo pfe-zasztis nedoras suelo kurys baises tewa sumusze.

— Priesz Kaledas, Karalna Nau-dzute iz Senapiles pagimde kudiki ir uzmaugus pamete ant katalikisz-ku kapiniu uz ka likos painta in ko-za.

— 6 Gradi, 10 werstu no Wylka-wyszko, ant plento, rado kuna Fran-cyszkaus Kawalauko kurys prysz-laike Wylkawyszkie.

Pajeszko iz uzbuzezes. Iz Suwalku pwieto: Juo-zo Zindos, 26 metu zalmierus, Fran. Butkewiczenes 20 metu, Powilo Swiencko 29 m., Juozo Bandyszo 25 abije zoposnu zalnieriu; Fran. Wryblancko 27 m., ir Juozo Gjnelo 30 m., Jokubo Damaszewskio 27 m. And. Dzenisewiczans 27 metu 27 ir Pow. Buberio 30 m.

Iz Naumesztio paw, iz gmf nos Szifgala pajeszo Juozo Tumaso 27 m. ir Jona Tumaso 21 m.

12 Spalu, giriose Alitaws, Kalwa-ryjos pawieto, pakirstas medis krist-damas uzmusze sawo kirteja Antana Zablacka 28 metu zmogeli.

— Kaime Miszewiczuose umu smer-czfu mtre Juozapas Pilinas ir Augus-tawas rasztinikelis Alexandras Glu-chauckas.

— Naumesztio pawieto kaime Pazegdziruose, mergina Wiktorija Gustas, pagimdzius sunu ateme jam giwasti.

— Kunigas Jonas Wirbickas wi-karyuzas par Urdomino [Rudami-nas.] likos parkeltu uz wikaryusza in par. Simno, o kunginas, Wincentas Jonkaitis wikaryuzas par. Simno in Urdomina.

— No. 44. Dienes 30 Spalu meno, laikraszti „Wtenie Lietuwniku“ paduoda zine apie smert Kuszelauc-ko ir kungio Siderewiczans, praba-szezaus Sudargo. Matidamas toke-me apszaukime klaida, kur nezfinau isz keno ta kaltes paejo, duodu zine kad minetas Kuszelaucos ant kiek girdejau nog nustikimu zmoniu, isz tieu pasyrszire su szlom swietu, nes kunginas Siderewiczius ir po szel dienai ira sweikas ir linksmas, ir wietoje „amzina atsylas“ gal kiek wienos lietuwis uz jo sweikata pakalbet „Garbe buk Diewu! Tewu ir t. t.“ nes tasai kungingelis gsi da ir pragiwens ta melzanga daneszika, kuriis danesze apie jo nebu wusi smerti.

— Anglije. Amerykanski, angelski ir wokiszki bonkierai, nory west telegraficzna linije iz San. Francisco net ant sales Samoa.

— Austriyje. Daewa zine, jog Austrijokiszkas ciesorys, Franciszkus-Juozapas su-dejo karuna ir ne nory butie cieo-rum.

ne tury matono pa-prie sawo tantos ir Dydensy newydonas tes ira tie, ka trupiti mokalo; tokis tuoja saw jace kitokios tes o tankense tenje-kumetka, kuri stuj ko ne werta o priem-te ne ausyprase. mowo wiri gretynas ba tai ponios, ba tai kiemo gadu j sy, insyruwa sawo delkas ir tada koku-nikas del tokio jega na kama (III) in ponas pawyrti, polakiemu. Tokie pryguli prie newydonu lietuwis me po taisybe ir wirn, ka ira deto-kens, nes lietuwis but, ipacz kotnas parwercze ant L Tokius galime wa Lietuwinkais tikt lokiu maka labai centa.

Turyne eze dar kurie isz runlein sziek tiek iz skan-jo mokalo; toki priekategorijos delni szalie zmonis ira dang-dzietini ir sweikani ne kaip pajente szalie o ir ilgena giwe-za.

Szakei labai ira rekalingi te tik zmogui nes ir sugro-tema, o kur szalciu ne buna ses wyszkios ligas wiesai: gel-tydrogei, sziltines ir kitokios. Delni szalie zmonis ira dang-dzietini ir sweikani ne kaip pajente szalie o ir ilgena giwe-za.

Isz S. Bostono. Ne abasent Waterbury wiana wa kina patyko nelaimė, ba likos su sawe-toras 26 diena Lapykrio praejo meta. Ne galejo niekas uz ju delo patykt, ba labai buvo saizata pro-ka. Atgrydo wienas tokiu iz Lietu-wa, ka ju katras iszawos, ces patyrtine woku spawos.

Ta wializna turyje smel-taki lo-well su apyrywym, kurys galejo ba-lik wertas szio szinta deleris in kas it ta wysu parydare. Ta iszawos-tyras newalnikas, ta kreweit padawa pryznata pamete in kiznisi ir welas iszemes in toka wista, kur wysus pyningas paliku. Kaip pasyrtinaka-mas, tai priem kitas kalbejo ir ba-fijos, jog buvo pas lojery in jam-tas pyningus szlawo, o ka da pa-pasiz jog iz sawo hocz pryzde 25 deleris.

Ne wina, lajery atajo kur buvo dawegus Lietuwis susyrtikas, pas-ka, jog jog in galwizjan gawo 15 deleris iz 50 centu, o tas galwizjan-aisa priem wysu, jog dawo 70 dele. Kada sawo ne lajery atis in aki, tai ne lazijo kur akis padet ir wysy-kiop ant sawo reki. O tai padare dawas, gawo patiznatas del wysu jago New York, o jo waldas Wier-no Jankowiki.

In in pawietos del kito, idant szagysty takis abgawko, ka isz-tole awielos o wydaryje wylkas droweni.

Ta par briketini „Saulė“ paduoda in kito wian wysy szawo akis kawa-deris.

Ta par briketini „Saulė“ paduoda in kito wian wysy szawo akis kawa-deris.

Ta par briketini „Saulė“ paduoda in kito wian wysy szawo akis kawa-deris.

Ta par briketini „Saulė“ paduoda in kito wian wysy szawo akis kawa-deris.

Ta par briketini „Saulė“ paduoda in kito wian wysy szawo akis kawa-deris.

Ta par briketini „Saulė“ paduoda in kito wian wysy szawo akis kawa-deris.

Ta par briketini „Saulė“ paduoda in kito wian wysy szawo akis kawa-deris.

Ta par briketini „Saulė“ paduoda in kito wian wysy szawo akis kawa-deris.

KAS NORVY PIRKTI
P KORTE



Mahanoy City, Pa.
Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.
T. BOZKAUSKAS

Tyktai \$ 4.00.

Jonas W. DYNIEWICZ...

SŁOWNIK

Polsko-Angielski i Angielsko-Polski.

Ant Kairo Opera House...

Syberyjos

Ant Kairo Opera House...

W. H. POWERO Company

The Ivy Leaf

Ejkite ir pamatykite kaip...

PAJESZKOIMAJ.

Antanas Andzulewicz...

KATRIE TIKRAIS LIETU-

WEIS AMERYKE?

Ira tai greitas atsakimas...

WAGIS.

Jago in kur atsitys...

2 dalis 'Link wak.'

TALPINA SAWIJE:

No 1 Pasmerga (Jungkingo istorija)...

Tyktai 50c.

Kas nory peritje p...
Mahanoy City, Pa.

NAUDINGA NAUJENA.

Ant uliezosa Spruce, randa...

LABAI PIGE!

37 MARGAI GERO LAUKO...

Skaldas gerausū

arietku, wina, ašaus, likieriu...

Ar zinote kur gerasū wāgo-

my teworai?

Tarpe dwieju dipu

MAHANOY CITY, PA.

Gerauses ir pigeuses

Lietuwizklas

Milauckus

Szenandory Pa.

Kalendorys

Lietuwinku Ameryke, U. S.

1890 m.

1. Kelermos szwentos...

AGENTAJ DEL 'SAULES'

J. Grabunas, Wilkes-Barre...

Ar zinote kur gerausū wāgo-

my teworai?

Tarpe dwieju dipu

MAHANOY CITY, PA.

Gerauses ir pigeuses

Lietuwizklas

Milauckus

Szenandory Pa.

Artynasy szalczei

Jona Lavelle

Mahanoy City, Pa.

GERAUSE UZEJGA

A. BANISZAUCKA

SWALMO

J.A. Swalm & son.

Kupcinislo

PAS Jona Rugieniu

Freelande Pa.

A. Whetstone.

Dr. J. Dayton Lowery

Wincas Blazis

Dalis moksliszka.

Apie balisa. Koznas apie tai zino, jog kada mest akmeni in stovinti vandeni, darosy aplinkui stumel is pradzes mazi, o kas kartas dydesni ratai. pakolei ne iszniksta. Balsas kurys pastoje ar no balidojimo ar isz kotosios priezastes, tai tokiu pazudu spassobu, tvere ore rata. Tas drebejimas ary atsvimusza in kremlate ausis, kuri jausia grdejimo supudyna. Pi, detio ausy prie to baliko, o girdasy, kaip kitam gele kas su magu dreske aron su pyzadu barszkina; o tai tas darosy jog are neimas medzi daegna. Duom kokis darytas miklesnis, tai geratsi alepe. Ir taip: syduoras, plienos, mysyngis fatens sudreba kada but kszeti su kuonu norynt, ir kaipi szwynos, molis, zeme ir dei to lidnoda balsu drutesni. Gumar, no rytit imat myklas, wienok meita garna kletis, nichl galeta izduot balsu. Wysokims balsas pacma no wysokuo dalgitu o ir jin sudjima. Pagal apokawyma, tai ant sekundo dasieky balsu tukstanti pedu. Balsus buna drutesnia, jago cras tyrsziesnis juo retanis, tuom sylp nesuis; del to gi ant auszitu kafau, jago kalbi in sawo dranga, stowitai wasnas nog tawes, tury drucezu szauka. Balsas taipos gi sylpniasy, jago miklete oro mazymsy. Kada szwiozel prisnigti ne taip balsas atmusza. Priesz weje balsas toli ne dasieky, ba su weja ejna. Atliopimas. Jago meti kamoleli wihony in ligo siena ir tas atzoka, talp ir balsas atsvimusza no sienu. Jago mes girdime balsu no sienu grizstanti pas mus, wadyname atliopimu. Atliopimas arba garas tada tik tai gali but, kada siena ne szarti, ba jago butu arti, tada grizantis balsas susymy szitu su pyramtinu ir tada ne buti girdet. Kada in siki buna sienu atitolitos, trobos, arba kalnai, tai wienas balsas iz duotas, atmusza garas kelis kartus, apie ki koznas zuoc. Zedjs iszartas no koznos sienuo at symusza ir niuksta rotos kad kas paanryna arba preszinasy. Kalnuose grausmat baises atsvimusza. Bazi czose ir kituose dydeliouse namuose koznas balsas atsvimusza no sienu ir uztei ne smagu kalbet. Jago dydeliam name, bus aplinkui lentinos ant kuru bus sudetos knigkos, ptunknos ir kitoki niuksti da likti, tada norynt bus ir dydezes ruimas, tai gerso ne izduos ba toki niuksti dalgitu baises in sawe trauke balisa. Wejei. Dasiekima pyramatni padre Benj. jeminas Franklins. Lalec ziemos at daret duryz iz szaltos grincez in szalta, patenijo, jog oras iz sziltos grincez wyr. zum ejo in szaltu, o iz szaltos grincez wreczesy apacze in szil ta. Da geratsi dasieky, tada zwake laike duryse aukszati, kur liepsna lonkesy in szalta grincez, preszluga! buwo, kada pastate ant slenkstio. Oras sziltas, kaipu langwesnis, eja na auksziti, sziltas gi pucec zomai; paprastinat tai wadynime putimu. Par staiga parmaina oro. pradeda mazyntis sziltina su szalcziu ir isz tos priezastes pastoje wejei. Iz tos paczios priezastes pastoje wejei ant zemes. Dwy aplinkines ne liget nog sziles apszilditos, tury ne wienoki ora; tada oras sziltas wyszjuje, sziltasnis gi zemimpe wienas in cze kitas in cze werczesy idant susylgint. Pietu szaliye nuolatinei korsztei zemiwose gi szalczei. Tankeuso patat wejei isz tu szalu buna. [Tolsas bus] Giesme prie stitytina Zidu Mesiosziszus. Dzeugkitesy zydelei Wysyr girdet ikwalei, Kaip szkalniukai surgenha Mesiosziszu swe kina! Och wai tai dai dum! Och wai bin lam bum! Leteremis rabinas Widui nakties skubinas, Su juom zydu lig warbu. O bakurd kaip warlu... Och wai, ir t. t. Suwe jaunui ir senu, Zydu kruwa tuzinu,

Wienas su jostinu kits smaigu Trecezes su oszkos ragu. Turim pikes medines, Nog drebules droztnes; Smali nugranzti galai, Lig akcepu wirbalai. Szubis knpra waikszezijoje Ir brukuwe kilnoje Kuprius reike: ai wai grus! Zilibis sako tik wikrus. Szeiwie kojo isztiko Auksztiu keldams suriko: Bekit, szukit pich, pach, pach, Ir pargiuwo ai wai wach. Szuwys zwairo auksztin plikst Kaktoms zemen zydat twikst Lig parszukai suawigo Barzdos pjeskan susurigo. Zydat klike net spenge, Leibus nuparkes zeuge Edams galwa Krutina Wysy dreba - smardyna!... Wiresni ji sweikina, Neszt ant kupiu ketina, Kalabis linguoje moje Prie edesio, wiloje. Dave buozgalwiu keptu, Aleszkos desaru niszdreptu, Rudu rango gert duoda Uzkaust kauciu juoda. Wyska gardzei sumauka Defau sauki nubruktes, Per ykrejpes tik kwapso, O zydat ant jo wepso. Kaip asaba jo grazi, Ugio da mastai mazi, Dwy kupros ig arbuzai, Zatei nosy trys guzai. Galwa parkais apmouta, Ir kaltunais apkrauta, Weltnos persuos ig keliu Kerszu marga uteta. Jo rankos lig szmiczefai, O pirezai lig koczefai, Lig werszio balisas storas, Pats iszrodo kaip woras. Kojos widuru krawios Juodos magines szleiwos, Jekes skrepleis apdrepotos, Kelnes pulens suteptos. Jo szwernelis azinis, O kalmerius ziurkinis, Kaip jarmulka uzdeda, Iszrodo kaip peleda. Swekas Leibau nuparkes, Nog utelu nuwarges, Zydat troksza labai gut, Kad ju wai kai toki but! Och wai tai dai dum Och wai bin lam bum. Apie wyska. In Bostona tose dienose pribuwo laiwas Margaret iz Atrykos, ant kuro talpnyos surauka nekuriu zweriu Ir zemszankin tai ira: 12 kmelu, 400 kaktakasi ir kitoku papugu, wienas Orang Utang, dwy bezzionkos su suktoms uodegoms, du aligatoretis po 14 pedu ilgti ir goryla. Wysy tie zweris nugrezo keloneje, tik tui likos goryle, oje kur kapytonas swyrtyna, jog talp ira baises jog it smertys jo pasybaise jo. Boba 76 metu Elzbieta Tymerman iz Bloomington Ill. dawey prysygant ant \$4,000 Proctor, kurys jei persystate kaipu agentas aksekurocyjes no giwastes ir taip joje metle sujyndu, jog uszygeide zenibu ir pawede jam kalpo pradotka \$4,000. Tas melis wiras, ne trukus praniko, nes likos ant rytojus sugrieftu Stryngfildo, Ill., ir in Bloomingtona adgabentas, kur tures iz sytalset priesz suda. Proctoras ira zenotu ir kelos nedelos adgalos, to kia pacze klasta buwo padaros del tokios jau senukes. Wiedniuje, keli metaf adgalos numire turyngas prekeje P... Trumpas jo giwemlas su ja nra pacze buwo nuolatiniu nuzurejimu ir tuom labai jan wargino. Ar jis turejo tai wybe, to nezina, nes ir ant smertelno patito, uawidejimas jo ne apledi do, ba pati turejo jam kelts kartus pryszadet, jog po jo smerties no iszte

kes. Prekejus numire, o naszie adgi jo: Dabar su dydele lisybe pradėjo saw riekio ne pawubet; ant baluku ir teatru kas wakams nusydawinejo ir su duogela tisyppazino. Jaunus prekejus, labai patogus wiras, rado foska jos akise ir ne trukus tarp jin uzsyryzo dydele pazintis ir meile. Wiena wakara apwaiszizijoje sugertuwes. Ant ritojus anksti nesziotojus gromatu atnesze gromata. Naszie dyrste lejo ant ant-raszo ir kliktelejus palejdo gromata ant zemes. Ant ant-raszo pazino rasza sawo nebaszniko kuro wiro! Drebantioms rankoms atple sze meksztele ir da labens parsygan do kada parskaite tuos zodzius: Padaret sugertuwes: sergekis, ne tekek, ba tawe wargin su diena ir nakti o ir tas patiks, jog atejas usmaugau. Naszie alpo; parode gromata sawo milinam, kurys nezinojo, ka apie tai mysliu; ir jo kalbis paszurjo, nes pardedinejo jei kaip galedanais ir kaip mokedimas, idant ne tiketo, jog ta gromata no nebaszniko pa eima. Naszie ligai ne galejo apsymalszt, nes pamazi iz gawos iz garawo ir pradėjo reungt linksme (wesiele). Po pyrho uszakimo pasy robe wije gromata nebaszniko o kurio baises koczijo. Naszie apadpo ir su dydele baimie apseke sawo milimam apie tai Tame mejna slugine fr klaupdama paszauko: Wysta iszapaziniu, tik mau poni downok! Turejan taip padrit, ba pirmita pyningas prisiegn wale mirstantio pono iszpildit. Nes da bar, kada tai iszpildzeu, ne gale ti let, idant ne butau priezaste ponios smerties. Wiena diena paszauke mane sergantis ponas pas sawo ir taret. Jo hase, nory uzdytiti tukstanti gulde nu? — Asz atsakeu, jog su dydele akwata! — Na tai te pyningas, tiktai tury prysiekt, jog mano wale iszpildit dinary. Asz tury myrt, o mano pati patoga, jauna ir linksna. Ne nore tai idant po mano smerties kitam sawo meile nawestu. Jago-gi po ma no smertei mano pati su koku norynt susygeru, tai szta gromata jei par pacza nostiunsi. Jago-ta gromata nteko ne maczitu, tada po pyrho uz saku paduoy ta antra. Paemno nóg jo gromatas ir prysieku wyske pada rit kaip jis isakle. Nas dabar matau, kiek tai pykto tos gromatos padare o ir da gali dangeous paderit, ne gale jau tilet. Gali koznas suprast kaip labai dzeugesy iz to apszwiesymo slugines, ba jau niekas jems parszkado ne bu wo. Juokaj. Cygonas apsynakwojo pas wiena darziniuka, be-walki ir uszymane nakti gert Atsykele ir klause kur wanduo o darziniukas pasake, jog kampe stowy kubykas su gira. Stowejo po taisybei gira nes ir kitam kampe stowejo raugadas kur me mirko kailit ir cygonas to atsygeres taret: — Ar zinai gaspador kodei tu walku ne tury? — Na Kodei? — Uz tai jog taip rukszte gir gert. Asz gna paprates prie wysko o walkne pradėjo tuojaus wyduruose gurgt... Du wagai, tawas ir sunas gawosy nakti in baznicze ir tawas uzlypes ant altoras wadoje pleszt kas dawesy o senus taret: — Tewe, tawo wizes purwynos o tu ant altoras uszylpat. Tawas. — Walkeli, Diewas ne ziu ry ant wizu tiktai ant ezistos szirdies! — Ar gawai mano gromata? — Ne! — Na matas kaip gerai padareu jog ne raszau; — buwau twyrtu jog no deejis. Wiensas jaunaitis nucejo priesz szluba, in spawiedi ir kada jau atsy trauke no spawjedezios, atsymine, jog jam kufogas ne uzdewe pakto nes. Sugrizo adgal su klastymu, ko kla pakuta tury atprowit? Kuningas taret: — Kam taw paletos kretoktos, jule zenijsy...

Ma nuduoda, jog tawo pati, ka daitu numirsi ryz uz kito. Duok tai Diewe na kaip antras wiras lups kalli, tai apie mane atsy mims. SKAJTIKAIT. Jago kas atwazuoje in Mahanoy City, o nery pamatite puiku Siltuna ir gaut geru gerymu, tai tegut uzeti na pas Petra Nawicka, kurys giwena sawo locnam name puikel tszaltaytam ir tury gerus gerimus. Arilus samditie. Del kraustywo. Anglu wezimo ir Wysokuo rerkatu Ejkite pas: Milauckus. 108 East Centre street. SHENANDOAH PENN'A Gilbertone PAS J. S NAWARAUCKA, randsy gerausy gerymu ne kaip pas kitus: Atutis gardus, Arielkole sweika, o cygaru dumelis labai kwepo. Wysy wiras pas ji ejkite! SALUNAS! J. Zablacko. MAHANAY CITY. Ten gusy wysoku gerymu kaip tai: Atlasu Medaus Rumo wino ir arielkos. Cygaru ne gire pa tie pats gire sy. Prywalo dzeugtis Szumoku Lietuwiniukai, jog tury locna daktara ponu Dingo-walczcin, kurys gerymu apie wysy ligas ir in ma balisa kozna ligidu. SKAJTIK: Kromas walgomu taworu DANISEWICZAU TEN GAUSY: NYLTU MESOS, CURRAUS, KAWOS, IR WYSOKIU WALGOMU DALIKU. NE UZMIRSZITE JOG GIWENA MAHANAY CITY, PA.

Wienatine tykra Lietuwiszka Drukarnė AMERYKĖ. LOCNASTYS D. T. BOCZKAUSKO. Mahanoy - City, Pa. Drukawoje wyska, kas tik ko raita uauje: iszskirent talk raszti "SAULE", ir "Linksmus Wakarus" drukawoje. KONSTYTUCYJES DEL DRAGINIU WYSOKIU TYKLETUS, KWITUS, GROMATAS UEPRASZANTES ANT WESKILES WYSOKIUS PLAKATUS GARSYNANTIUS BALU, O TAMPOS-GI: MAZUS PLAKATUS APIE KUPCIZISTE GRAZUS TYKLETUS SU WARDE IR PRWARDE. Darbas buna puikei padaritas o pigeu ne kaip kitar. NE UZMIRSZITE BROLEJ APIE SAWO WIENZEMI, KURYS NORY DEL JUS TARNAUT. TAMOSZIUS BUTKEWICZE AGENTAS SZIPKORCZIU. del Nanticoke ir aplinkines; izduoda szipkortes ant gerausiu ir drucezu su o tai wysokuo kompaniju. Leidze pyningus pigeuse in Lietuwa, tienog n namus ir gerause uzmo ka uz rakus rublus. GROSER-SZTORYS dydzeuses ne kaip kitu ir laiko szwiozsius, geramus ir pigeusis wal gomus taworus. Duoda taipos-gi prieteliszkaszkas rotas del sawo wienzemiu ir nuzuje usztoje jago prytekite. Wysy wysy ejkite pas: T. BUTKEWICZE No. 5 Broadway Street NANTICOKE PA. DEL -:- PUIKIU -:- WIRU. Jago kas noryte turedi puikus tykletus in sawo wadu ir prawards, tai atkret talp puiku geryse kate kaip drukarnyje "SAULE". The tykletai padaryti ant puikios kalietkoms nykoko pa jdale ir sawy pigeu, ba ne turyta tyklat! NO 15, 20, 25, 30, 35, 40, centu igi \$ 1.25. Noryntys tureite puikus tykletus del nusiuntymu in sawo Tawine, g minems ir pazinstamiems arba del sawo milimos, tegut saw nasyteliuwo. Reikite atsiunste aiskiei paraszita sawo warda ir prawarde o ir pyningus par "Postal Note" arba markent. Pyningai tury but pyr ma atsiunsty ant tokio adreso: FRANK W. BOCZKOWSKI. Mahanoy City Pa. Box 31 JONAS MIELDAZIS SHENANDOAH'E Pa. Ira gerausis krecenzis ir teisyngausis agentas. Izduo a szil kortes ant plicezesu ir drucezusu laiwa, o taipos gi tuncze pyningus in Lietuwa-tiesog in namus. Ne tik iz Shenandoho, nes ir isz wysu szalu Amerykos galite szauktytis su tais rei kalais: ADRESAS: Mr. J. MIELDAZIS, BOX 105, SHENANDOAH, PA.

THE WEEKLY SAULE APPEARING EVERY THURSDAY. Subscription only Two Dollars per year. REPRESENTS THE INTERESTS OF OVERLY 100,000 LITHUANIANS RESIDING IN THE UNITED STATES A CANADA. Rates of advertising: One line one week... \$10. No 27. MAHANAY CITY, PA. \$11. Mr. N. N. — Nes kad butu... — Kaa-tokis pakla komas. — Juk mane wpr del... — Ne supranta... — Kad butu koki list... Prietelis... isz le tasy jago kokis iz d ates, tai ant zemes j tykim, esame gerai i keiktu weliu Franco tais, idant cze pas m kas gauty ant tos pli... — Ne pikie wade, jau apie tai, atskate A nurojo staigu zingsni zenkintos wietos. Naktys buwo tyki jokio atsykimo. Na atswosawo Anta sugryzes seho ant sylpisejos. Wadas, ta karta, parode ta in wieno ir taret: — Ant tawis kai Tas nieka te ka eme su sawy du k Antonio turejo, jo, nes nieko ne is Ne miges par labai nuwarges, p wesio, pryrho su patare quodeli jo paduzkos, aps teli utimio ir kri kle, pakolei ant dywo. Pietus in kaip in parenta di mate ta paty par ezas dalibus kaip Taip buwo, pa nas. Antonio wal tus, o ne galejo prystato ta wyska Septymta diena dejo ludet, neryna ant kraszo grom mus puiku regeji sziek tiek sustram ant tozorio, ba la przydejimo del jog wyska datina. Tas ji wargine pakalne temite, nus sztriu noim ant galo pradėjo u wieta, rotos, paregejo; tentajo pats ne gali supy su kelsmu pasz — O kad tav tu! — Ka jis inai pulkawedis kur sugryti. Suprato, jog j par tuorona sedit los. Mate ir tai die padawiedi kurys tiesog in reyo, o uz wadan pulkawediu ir telejo rotos kall sz j matau. — Taip, stm we Antonio, o sieken sugryti kart! — O jago kas drys prysy- wpry, ar tury paraant kaip man! — Zuowa atskate wadas.